

**Zeitschrift:** Am häuslichen Herd : schweizerische illustrierte Monatschrift  
**Herausgeber:** Pestalozzigesellschaft Zürich  
**Band:** 35 (1931-1932)

## Inhaltsverzeichnis

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inhaltsverzeichnis des XXXV. Jahrganges.

## Gedichte.

	Seite		Seite
Mis Züribiet, von Ernst Eschmann . . . . .	1	Frühling im Blut, von Heinr. Anacker . . . . .	247
Hol aus! von Josef Kamp . . . . .	12	Auf einer Wanderung, von Ed. Mörike . . . . .	256
Beginn des Herbstes, von Emil Hügli . . . . .	21	Nachtbuebeliedli, von Meinrad Lienert . . . . .	260
Reiche Ernte, von Max Fleischer . . . . .	25	Schneeschaufler in der Großstadt, von Oskar Kollbrunner . . . . .	262
Stimme der Einsamkeit, von Oskar Kollbrunner . . . . .	42	Mütter, von Afra Güntert . . . . .	264
Des Fuhrmanns Kofse, von Karl Gerok . . . . .	45	Frühlings Auferstehung, von Goethe . . . . .	265
Im Gismeer, von Herm. Lingg . . . . .	48	Gesang der Geister über den Wassern, von Goethe . . . . .	272
Abschied von der Jugend, von Annette v. Droste-Hülshoff . . . . .	49	Abendstille, von G. Kinkel . . . . .	289
Blick in den Strom, von Mik. Lenau . . . . .	60	Silbernes Lachen, von Freddy Ammann-Meuring . . . . .	298
Herbstmelancholie, von Emil Wiedmer . . . . .	66	April, von Rodenberg . . . . .	301
Zum Sterben reif, von Irnela Linberg . . . . .	70	Hochsee, von Jacob Geß . . . . .	306
Sonniger Nobembertag, von Jacob Geß . . . . .	71	Ueses Meiti, von Rosa Weibel . . . . .	307
Herbst, von Oskar Kollbrunner . . . . .	73	Vorfrühling im Harz, von Carl Bulcke . . . . .	310
Stille, von Joh. Trojan . . . . .	78	Frühlingsfeier, von Mik. Lenau . . . . .	313
Das Volkslied, von Hugo Salus . . . . .	83	Nächtlicher Weg, von Osk. Kollbrunner . . . . .	320
Am Gletschersee, von J. C. Heer . . . . .	89	Abendlied, von M. Claudius . . . . .	327
Das Schönste vom Tage, von Joh. Siebel . . . . .	93	Sonnenaufgang, von A. F. Graf v. Schack . . . . .	332
Winteranfang, von Martin Greif . . . . .	95	Gesang der Jünglinge, von Uhland . . . . .	337
Winter, von Otto Ernst . . . . .	97	Afhl, von L. A. Frankl . . . . .	343
Abendgang, von Heinr. Anacker . . . . .	103	Reiche Nacht, von M. Schubert . . . . .	348
Erntelied, von Rich. Dehmel . . . . .	104	Friede, von M. Dutli-Rutishauser . . . . .	351
Nacht des Weibes, von Fr. Schiller . . . . .	107	Freundschaft, von Ilse Franke . . . . .	353
Sehnsucht nach dem Süden, von Freddy Ammann-Meuring . . . . .	112	Schirmflückerlied, von Osk. Kollbrunner . . . . .	357
Wirke, hildel von Friedr. Adler . . . . .	116	Alle, von E. F. Meyer . . . . .	361
De Samichlaus, von Ernst Eschmann . . . . .	117	Berliner Pfingsten, von Gottfr. Keller . . . . .	369
Christnacht, von Robert Brub . . . . .	121	Die Kartäuser, von E. F. Meyer . . . . .	374
Weihnachten, von Joh. Trojan . . . . .	130	Ihr Bild, von Adalbert Stifter . . . . .	377
Stille Fahrt, von Hans Benzmann . . . . .	132	Stiller Besuch, von Otto Ernst . . . . .	381
Woran denn mahnt der Weihnachtsbaum, von Joh. Siebel . . . . .	139	Die Botschaft des Waldes, von Afr. Huggenberger . . . . .	385
Dezember, von Jacob Geß . . . . .	140	Erkennen, von Ernst Balzli . . . . .	392
Neujahrsgruß, von Otto Ernst . . . . .	146	Meinem Knulp, von Carl Seelig . . . . .	398
Bald, von Fr. Th. Bischer . . . . .	152	's Wättermache, von Meinrad Lienert . . . . .	401
Meinetwegen, von J. Friedli . . . . .	155	An die Entfernte, von Mik. Lenau . . . . .	406
Unter dem Schnee, von Joh. Trojan . . . . .	159	Volksweise, von Ludw. Anzengruber . . . . .	407
Alte Uhr, von Hugo Salus . . . . .	163	Lebensgewinn, von Feuchtersleben . . . . .	409
Winterwanderung, von Arthur Fitger . . . . .	169	Die Nachtigall, von Th. Storm . . . . .	414
Winterfrühling, von Leop. Weber . . . . .	176	Jungwald, von J. C. Heer . . . . .	419
Im Ballon, von J. C. Heer . . . . .	182	Negermädchen, von Osk. Kollbrunner . . . . .	425
In der Winternacht, von F. W. Weber . . . . .	189	Einsamer Hund, von Dominik Müller . . . . .	428
De Vetter Jock, von Paul Kessler . . . . .	191	Sonnenaufgang, von Fr. v. Schiller . . . . .	433
Die Betzeitglocke, von Carl Spitteler . . . . .	193	Das Rüsthaus zu Bern, von Leop. v. Stolberg . . . . .	441
Schneewinter, von Stephan Zweig . . . . .	199	Die Hellebarte, von Clara Forrer . . . . .	446
An einen Freund, von Fr. Hebbel . . . . .	206	Mit den Schwalben, von Heinr. Fischer . . . . .	449
Die Nacht, von G. v. Gilm . . . . .	208	Elegie, von Max Boller . . . . .	452
Wir Sieger, von Ilse Franke . . . . .	210	Wunder im Wald, von G. Anacker . . . . .	454
Lebensliedchen, von Hugo Salus . . . . .	213	Ernte, von Alb. Fischli . . . . .	455
Vorfrühling, von Wilh. Jensen . . . . .	217	Seefahrt, von W. v. Scheffel . . . . .	457
Rudolf von Werdenberg, von Friß Rohrer . . . . .	223	Sieg, von Ernst Balzli . . . . .	463
Wintertraum, von Eichendorff . . . . .	227	Am Ratschengrat, von Jacob Geß . . . . .	466
Meine Toten, von A. v. Droste-Hülshoff . . . . .	230	Gewitterregen, von Hans Grassberger . . . . .	469
Ellerli, Jellerli, fiberli, Jaa, von Paul Kessler . . . . .	234	Spruch, von Heinr. Fischer . . . . .	473
Schlachtfest, von Adolf Frey . . . . .	236	Am Mühlbach, von Ernst Eschmann . . . . .	481
Frühlingslust, von Leop. v. Strom . . . . .	241	Sommerabend, von Paul Müller . . . . .	487
		Kraft, von F. Th. Bischer . . . . .	497



	Seite		Seite
Bekennnis zur Erde, von H. Anacker . . . . .	501	Im Sommerwind, von Reinh. Fuchs . . . . .	536
Gebet der Mütter, von M. Dutli-Rutishauser . . . . .	503	Rahnfahrt, von Carl Vulke . . . . .	539
Heimweh, von Drammor . . . . .	505	Das Tal, von L. Uhland . . . . .	545
Ewig jung ist nur die Sonne, von C. F. Meyer . . . . .	511	Nach hier, von M. Schubert . . . . .	550
Wer sönd halt Appezöller, Volkslied . . . . .	516	In so und so viel Wochen, von P. Hejse . . . . .	552
Matterhorn, von Jacob Heß . . . . .	524	Ahnung der Seligkeit, von Ernst Eschmann . . . . .	553
Ich würd' es hören, von C. F. Meyer . . . . .	525	Jung gewohnt, alt getan, von Gottfr. Keller . . . . .	558
Schlafender, von Rud. Hägni . . . . .	527	Der Feuerreiter, von Ed. Mörike . . . . .	561
Morgen, von M. Dutli-Rutishauser . . . . .	529	Das Meer, von Oskar Kollbrunner . . . . .	566
Morgen auf dem Acker, von Afr. Huggenberger . . . . .	533	Sei Mensch! von Martha Amrein . . . . .	570

### Romane, Erzählungen und Skizzen.

Einer Mutter Sohn, Roman von Clara Viebig 1, 25, 50, 73, 97, 121, 146, 169, 193, 217, 241, 265, 289, 313, 338, 361, 385, 409, 433, 457, 481.		Palmgärten, von F. Schröngamer-Heimdal . . . . .	307
Die Inschrift, von Franz Karl Ginzkey . . . . .	18	Der Weidenstrauch, von Joh Trojan . . . . .	310
Im Zoologischen, von Frik Müller . . . . .	43	Sieh doch den silbernen Mond, von Vittore Frigerio . . . . .	332
In der Kirchhofecke, von Nelly Siewi . . . . .	66	Die Sterne lügen nicht, von W. Wendling . . . . .	334
Vergessen, von Ernst Balzli . . . . .	70	Geschichten vom Kinde, von Paul Hg . . . . .	349
Musik, von Otto Frei . . . . .	84	Ein Schuß in der Nacht, von H. v. d. Gabelentz . . . . .	353
Kleines Nachstück, von Alfred Graber . . . . .	89	Das Mirakel, von F. Schröngamer-Heimdal . . . . .	377
Die Chrysantheme, von Frank Crane . . . . .	95	Das Lob meiner Freundin, von Ernst Eschmann . . . . .	379
Die Macht des Wortes, von Marg. Schük . . . . .	105	Nach dem Süden, von Otto Mayr . . . . .	381
Rechvogel und Glückskind, von Volkmann Leander . . . . .	107	Nach Amerika, von Otto Frei . . . . .	403
Unruhige Schiffsreise, von Jan Feith . . . . .	113	Die Wolke, von Robert Reinick . . . . .	406
Der Clown Grimaldi, von Ernst Grau . . . . .	118	Die indische Amme, von Wilh. Schmidtborn . . . . .	426
Die Parabel vom Filterwerk, von Max Hayek . . . . .	119	Gori, die dankbare Löwin, von M. Hayek . . . . .	431
Der Weiler, von J. J. Jehli . . . . .	133	Der Bergkass, von G. W. . . . .	446
Marthe und ihre Uhr, von Theodor Storm . . . . .	141	Der Meister, von E. A. Baer . . . . .	449
Im Hohlweg verschneit, von Fr. Schröngamer-Heimdal . . . . .	155	Der Sendbote, von Selma Lagerlöf . . . . .	454
Silbester im Sommerhaus, von Christel Broehel-Delhaes . . . . .	159	Wie der Franzl zu seiner Lebensweisheit kam, von F. Schröngamer-Heimdal . . . . .	470
Der vierte Weise aus dem Morgenlande, von Henry van Dyke . . . . .	163	Das Glück des entlassenen Sträflings, von Jac. Schweizer . . . . .	473
Das Bettelweib von Locarno, von Heinr. v. Kleist . . . . .	165	Die Entfettungskur, von Wilh. Balkinester . . . . .	476
Fragen, von Dora Duncker . . . . .	182	Die neue Handtasche, von L. Winkelmann . . . . .	477
Es heiligs Bläbli, von Traugott Meyer . . . . .	189	Heimat, von Joh. Siebel . . . . .	495
Der Heidhase, von Herm. Löns . . . . .	206	Die Parabel vom Elefanten und vom Hündchen, von M. Hayek . . . . .	503
Kreuzweg, von Stephan Georgi . . . . .	213	Der Besenbinder von Nychizwyl, von Jeremias Gottlieb . . . . .	506, 529
Skitagödie, von Osw. Richter . . . . .	227	Die Matterhornbesteigung des Mr. Ebertruth, von J. W. Widmann . . . . .	516
Eine schöne Tat, von Walter Keller . . . . .	231	Blühende Linden, von M. Schedler . . . . .	527
Gedächtnis, von Frik Müller . . . . .	232	Die Teufelskautreibung, von Franz Lächler . . . . .	538
Der Vater, von Björnson . . . . .	238	Die Lieblingskage, von Jakob Freh . . . . .	546
Der Klarinetist, von Ernst Eschmann . . . . .	261	Das Stück Brot, von Fr. Coppée . . . . .	553
Zwei Bäume, von F. W. Schwarz . . . . .	264	Das Geheimnis des Meisters Cornille, von Alphonse Daudet . . . . .	558
Die Glocken, von Meinr. Vienert . . . . .	282	Versuchung, von St. Georgi . . . . .	573
Der Prior und sein Knecht, von J. Jegerlehner . . . . .	298		
Das Stücklein Brot, von Ernst Eschmann . . . . .	301		
Die Heimkehr, von Dr. F. C. Moser . . . . .	303		

### Naturgeschichtliches und Reisen.

Der Hafen von Antwerpen, von Dr. Walter Leemann . . . . .	12	Die Wunder der Sternennwelt, von Dr. J. Rinck . . . . .	320, 343
Auf dem Zürichsee, von J. Maurer . . . . .	21	Die Sonnenfinsternis am 8. Juli 1842, von Ab. Stifter . . . . .	327
Reise-Erinnerungen aus der Argentinischen Provinz Catamarca, von Dr. Rob. Beder 36, 60, 78		Das Geheimnis des Japaners, von Elery Sedgwick . . . . .	358
Sturmflut, von Dr. S. Verberich . . . . .	46	Eine Wanderung im Nordwest-Winkel des Schweizerländchens, von Ernst Richard . . . . .	392, 414
Sterbende Gletscher, von Jacob Heß . . . . .	85	Mensch und Wetter, von Prof. Dr. Weickmann . . . . .	399
Die Macht der Vererbung, von Dr. H. Langer . . . . .	93	Trapezunt, von Dr. A. G. . . . .	401
Fischerboote in aller Welt, von Ab. Herrlich . . . . .	130	Von den Fontemleuten und der Ermordung Conraus, von A. Ritter v. d. Osten . . . . .	420
Eine Schweizerfahrt im Zeppelin, von Ernst Eschmann . . . . .	176, 199	Der Sankt Bernhard und seine Hunde, von Dr. H. Francé . . . . .	429
Der Taifun, von Dr. Lewin . . . . .	209	Was wissen wir vom Bau der Erde? von Dr. C. Wagner . . . . .	452
Werdenberg, von Gottl. Binder . . . . .	223	Budapest, von Dr. Leo Koszella . . . . .	463
Die Alpenwanderung des jungen Goethe, von Dr. Ab. Fischli . . . . .	272		
Grünspecht im Lenz, von W. Zeller . . . . .	306		

	Seite		Seite
Zur Charakteristik der Gewitter, von Jacob Geß . . . . .	466	Neues vom Schlaf, von Prof. G. Winterstein . . . . .	525
Der Blitz als Schelm, von W. Berger . . . . .	468	Liechtenstein, das Land des Friedens, von Josef R. F. Naumann . . . . .	539
Felsberg am 1. August, von G. Graber . . . . .	496	Im Kampf mit der Natur, von Sven Hedin . . . . .	562
San Carlo, von Hans Frey . . . . .	524		

### Medizinische Winke.

Probleme der seelischen Hygiene . . . . .	71	Untersuchungen an Rauchern und Nichtraucher . . . . .	239
Kondenzwasserbäder . . . . .	96	Die physikalische Behandlung der Schlaflosigkeit . . . . .	336
Nesselsucht durch Kälteeinfluß . . . . .	96	Der plötzliche Herztod . . . . .	383
Der diätetische Wert des Obstes . . . . .	166	Hygiene der Ventilation . . . . .	479
Kreuzschmerzen und ihre Ursachen . . . . .	167	Vorsicht mit Schwitzbädern . . . . .	479
Die Winterkrankheiten der Frau . . . . .	167	Rheumatismus im Kindesalter . . . . .	480
Die Verdaulichkeit der Nahrungsmittel . . . . .	167	Behandlung der Blutarmut mit Schweinemagen . . . . .	504
Wintersport und Winterkuren im Hochgebirge . . . . .	191	Die Erfolge der Bluttransfusion . . . . .	504

### Geschichte und Kulturgeschichte.

Bauernbrot, von J. U. Meng . . . . .	103	Zum Auffahrtstag, von E. G. . . . .	351
Der St. Niklaustag, von Ad. Dähler . . . . .	116	Von der Verbrechersprache, von Ad. Dähler . . . . .	359
Alter Weihnachtsbrauch in Graubünden, von J. Müller . . . . .	139	Die Karthause Ittingen, von Dr. E. Briner . . . . .	369
Silvester=Aberglaube, von An. . . . .	162	Die erste schmerzlose Operation, von Dr. W. Müller . . . . .	375
Hausmehlg bei den Berglern, von U. M. . . . .	235	Von der Kyburg, von E. U. G. . . . .	441
Stadt und Land, von Dr. E. Briner . . . . .	247	Aus dem Bauernleben, von G. Binder . . . . .	497
Aus der Jugendzeit klingt ein Lied mir immerdar, von G. B. . . . .	256	Alpfahrt=Erinnerungen, von U. Meng . . . . .	512
Deisterlen, von Gg. . . . .	287	Seit wann haben wir's? von Dr. R. W. . . . .	568

### Verschiedene Abhandlungen und Betrachtungen.

Herbst, von E. Kern . . . . .	24	Der Händedruck, von Josef Stollreiter . . . . .	311
Strenge Erziehung, von Hugo Zinsinger . . . . .	211	Mütter am Sonntag, von E. Goldsmith . . . . .	501
Anekdoten . . . . .	216, 312, 335, 407	Märchen und Erlebnis, von M. Steiger=Lenggenhager . . . . .	550
Der Alltag in der Ehe, von Dr. E. Stranik . . . . .	236	Die Philosophie des Lächelns, von Gert Schönhoff . . . . .	566
Poesie der Kleinstadt, von G. W. Momm . . . . .	254	Hauswirtschaftliche Berufe, von J. Boßhardt . . . . .	570
Das Antlitz der Wohnung, von M. Trott . . . . .	262		

### Biographisches. Kunst und Literatur.

Anton Christoffel, von Ernst Eschmann . . . . .	152	Kunstmaler Paul Rüetschi, von Fr. Schongauer . . . . .	469
Anut Hamfun, von Otto Zinnifer . . . . .	186	Andreas Fischer in den Bergen, von Ernst Eschmann . . . . .	488
Wie Goethe starb, von C. Seelig . . . . .	285	Jeremias Gotthelf, von Alfons Wagner . . . . .	537
Ein Schweizer Astronom in Amerika . . . . .	348	Kunstmaler Oskar Ernst . . . . .	566
Wilhelm Busch, von Max Habel . . . . .	356		